IS-BWYLLGOR TRWYDDEDU CANOLOG
DYDD GWENER, 20 MAWRTH 2026

Cynghorwyr: Elfed Williams (Cadeirydd), Annwen Hughes a Gareth Williams

Swyddogion: Nia Grisdale (Rheolwr Adran Gyfreithiol), Gwenan Mai Roberts (Rheolwr Trwyddedu) a Lowri Haf Evans (Swyddog Gwasanaethau Democratiaeth)

Eraill a wahoddwyd:

Ian Roberts	Cyfarwyddwr Cyllid Portmeirion Cyf
Siân Llywelyn	Rheolwr Gyfarwyddwr Siopau Portmeirion Cyf
Meurig Jones	Rheolwr Diogelwch a Rheolwr Lleoliadau Portmeirion Cyf
Alun Evans	Rheolwr Iechyd yr Amgylchedd, Cyngor Gwynedd

1. YMDDIHEURIADAU

Derbyniwyd ymddiheuriadau gan Robin Llywelyn, Rheolwr Gyfarwyddwr Portmeirion

2. DATGAN BUDDIANT PERSONOL

Dim i'w nodi

3. MATERION BRYS

Dim i'w nodi

4. CAIS AM DRWYDDED EIDDO

Croesawodd y Cadeirydd bawb i'r cyfarfod.

a) Adroddiad yr Adran Trwyddedu

Cyflwynwyd adroddiad Pennaeth yr Adran Amgylchedd yn manylu ar gais am drwydded eiddo gan Portmeirion Cyf i gynnal hyd at bedwar digwyddiad awyr agored yn flynyddol rhwng mis Mai a mis Medi. Bydd bwriad cynnal digwyddiadau trwyddedadwy fydd yn cynnwys cerddoriaeth wedi ei recordio, cerddoriaeth fyw a gwerthu alcohol i'w yfed ar yr eiddo.

Nodwyd bod gan Swyddogion yr Awdurdod Trwyddedu dystiolaeth ddigonol bod y cais wedi ei gyflwyno yn unol â gofynion Deddf Trwyddedu 2003 a'r rheoliadau perthnasol. Cyfeiriwyd at y mesurau yr oedd yr ymgeisydd yn ei argymell i hyrwyddo'r amcanion trwyddedu ac amlygwyd y byddai'r mesurau hyn yn cael eu cynnwys ar y drwydded.
Roedd y swyddogion, yn unol â Deddf Drwyddedu 2003, yn argymell i'r Pwyllgor ganiatáu y cais yn unol â'r cytundeb sydd wedi bod gyda'r ymgeisydd i

ychwanegu mesurau rheoli sŵn ar y drwydded.

Wrth ystyried y cais dilynwyd y drefn ganlynol-:

- Cyfle i Aelodau'r Is-bwyllgor ofyn cwestiynau i gynrychiolydd y Cyngor.
- Ar ddisgresiwn y Cadeirydd, yr ymgeisydd neu ei gynrychiolydd i ofyn cwestiynau i gynrychiolydd y Cyngor.
- Rhoi cyfle i'r ymgeisydd a/neu ei gynrychiolydd ymhelaethu ar y cais a galw tystion
- Rhoi cyfle i Aelodau'r Is-bwyllgor ofyn cwestiynau i'r ymgeisydd a/neu ei gynrychiolydd
- Ar ddisgresiwn y Cadeirydd gall cynrychiolydd y Cyngor ofyn cwestiynau i'r ymgeisydd neu ei gynrychiolydd
- Rhoi gwahoddiad i bob Ymgynghorai gefnogi unrhyw sylwadau ysgrifenedig
- Rhoi cyfle i gynrychiolydd y Cyngor a'r ymgeisydd neu ei gynrychiolydd grynhoi eu hachos.
- Swyddog cyfreithiol i grynhoi gofynion y cais

b) Wrth ymhelaethu ar y cais, nododd cynrychiolydd yr ymgeisydd y sylwadau canlynol:

- Bod y cais yn un ar gyfer cynnal hyd at 4 digwyddiad yn Cae Dreif
- Bod y digwyddiadau yn rhan o ddathliadau canmlwyddiant Portmeirion ac yn fodd o nodi'r achlysur
- Y digwyddiadau yn gyfle i ddarparu adloniant a mwynhad i'r pentref i gyd-ddathlu
- Y gobaith yw cynnal pedair noson yn flynyddol wedi hyn
- Eu bod yn cytuno gyda'r amodau rheoli sŵn – wedi cynnal trafodaethau gyda'r trefnwyr a swyddogion y Cyngor

c) Manteisiodd yr ymgynghorai oedd yn bresennol ar y cyfle i ymhelaethu ar sylwadau a gyflwynwyd yn ysgrifenedig ganddynt:

Alun Evans (Rheolwr Iechyd yr Amgylchedd, Cyngor Gwynedd)

- Yn cadarnhau bod yr amodau wedi eu cytuno
- Bod yr amod yna i warchod yr amcan Trwyddedu o Atal Niwsans Cyhoeddus a thrigolion cyfagos o lygredd sŵn
- Yn diolch i Portmeirion am eu cydweithrediad

ch) Cymerodd y Swyddog Cyfreithiol y cyfle i grynhoi gofynion y cais

- Yn gais syml am drwydded cerddoriaeth wedi ei recordio, cerddoriaeth fyw a gwerthu alcohol i'w yfed ar yr eiddo
- Y mesurau fel y nodir yn rhan M y cais, i'w cynnwys fel amodau ar yr atodlen weithredol ynghyd a'r amod ychwanegol o reoli sŵn

Ymneilltuodd cynrychiolwyr yr ymgeisydd, Rheolwr Iechyd yr Amgylchedd a'r Rheolwr Trwyddedu o'r cyfarfod tra bu i aelodau'r Is-bwyllgor drafod y cais.

Wrth gyrraedd y penderfyniad ystyriodd yr Is-bwyllgor ffurflen gais yr ymgeisydd, sylwadau ysgrifenedig a gyflwynwyd gan y partïon â diddordeb, adroddiad y Swyddog Trwyddedu ynghyd â sylwadau llafar pob parti yn bresennol yn y gwrandawiad. Ystyriwyd Polisi Trwyddedu'r Cyngor a chanllawiau'r Swyddfa

Gartref. Rhoddodd yr Is-bwyllgor ystyriaeth briodol i'r holl sylwadau gan eu pwyso a'u mesur yn erbyn yr amcanion trwyddedu o dan y Ddeddf Trwyddedu 2003, sef:

i. Atal trosedd ac anhrefn
ii. Atal niwsans cyhoeddus
iii. Sicrhau diogelwch cyhoeddus
iv. Gwarchod plant rhag niwed

Diystyrwyd y sylwadau a ddaeth i law i'r graddau eu bod yn amherthnasol i'r amcanion uchod.

PENDERFYNWYD: Caniatáu y cais

Oriau Agor
Dydd Sul –
Dydd Llun –
Dydd Mawrth –
Dydd Mercher –
Dydd Iau –
Dydd Gwener 18:00 – 23:00
Dydd Sadwrn 18:00 – 23:00

Gweithgareddau Trwyddedig:

Cerddoriaeth Fyw – Awyr Agored
Dydd Sul –
Dydd Llun –
Dydd Mawrth –
Dydd Mercher –
Dydd Iau –
Dydd Gwener 18:00 – 23:00
Dydd Sadwrn 18:00 – 23:00
Digwyddiadau tymhorol – Mai – Medi - Uchafswm o bedwar digwyddiad mewn blwyddyn

Cerddoriaeth wedi'i Recordio
Dydd Sul –
Dydd Llun –
Dydd Mawrth –
Dydd Mercher –
Dydd Iau –
Dydd Gwener 18:00 – 23:00
Dydd Sadwrn 18:00 – 23:00
Digwyddiadau tymhorol – Mai – Medi - Uchafswm o bedwar digwyddiad mewn blwyddyn

Cyflenwi Alcohol - Ar yr Eiddo
Dydd Sul –
Dydd Llun –
Dydd Mawrth –

Dydd Mercher –
Dydd Iau –
Dydd Gwener 18:00 – 23:00
Dydd Sadwrn 18:00 – 23:00

Digwyddiadau tymhorol – Mai – Medi - Uchafswm o bedwar digwyddiad mewn blwyddyn

Y mesurau ychwanegol, fel y nodir yn rhan M y cais, i'w cynnwys fel amodau gan gynnwys yr amod ychwanegol i reoli sŵn isod:

Amodau Rheoli Sŵn

1. **Ni fydd lefel y sŵn adloniant a gynhyrchir yn ystod digwyddiad goruwch yr hyn a fanylir yn nhabl 1 isod, rhwng 18:00 a 23:00, 1 medr o bared unrhyw eiddo sensitif i sŵn yn yr ardal leol.**

Paramedr Mesur	**Oriau caniataëdig**	**Lefel Pared (dB)**	**Lefel Cae Agored (dB)**
$L_{Aeq,\ 15\ munud}$ (“)	10:00 – 23:00	65	62
Band octif 31.5Hz (*)	10:00 – 23:00	70	67
Band octif 63 Hz (*)	10:00 – 23:00	70	67
Band octif 125 Hz (*)	10:00 – 23:00	70	67

2. **Bydd unrhyw fesur sŵn i sefydlu cydymffurfiaeth gyda’r amod uchod i ddilyn y canllawiau mesur sy’n gynwysedig yn Safon Brydeinig 4142:2019**
3. **Bydd nifer y digwyddiadau wedi eu cyfyngu i 4 dros unrhyw gyfnod o 12 mis.**
4. **Ni chaniateir mwy na 2 ddigwyddiad yn olynol dros unrhyw gyfnod o 7 diwrnod.**

(“) Diffinnir y paramedr mesur LAeq fel - Y lefel sŵn cymharol di dor mewn lleoliad dros amser penodol sydd gyda’r un egni sŵn a sŵn sy’n amrywio dros yr un cyfnod yn yr un lleoliad.

(*)Ni ddylid rhoi pwysedd amledd i’r mesuriadau band octif. Dylid mesuriadau band octif (amledd canol) 31.5 Hertz, 63 Hertz and 125Hertz fod yn unionlin.

Yr amodau yn seiliedig ar ganllawiau'r Cod Ymarfer ar gyfer Rheoli Sŵn amgylcheddol o gyngherddau (Cyngor Sŵn, 1995)

Yng nghyd-destun **Rhwystro Trosedd ac Anrhefn**, ni chyflwynwyd sylwadau na thystiolaeth oedd yn berthnasol i'r egwyddor yma.

Yng nghyd-destun materion **Diogelwch Cyhoeddus** ni chyflwynwyd sylwadau na thystiolaeth oedd yn berthnasol i'r egwyddor yma.

Yng nghyd-destun **Atal Niwsans Cyhoeddus**, derbyniwyd sylwadau gan Gwasanaeth Llygredd Gwarchod y Cyhoedd. Er nad oedd gwrthwynebiad i’r cais mewn egwyddor roedd pryder am botensial sŵn cerddoriaeth chwyddedig o’r

cyngherddau fyddai'n creu niwsans cyhoeddus i unrhyw eiddo preswyl cyfagos. Argymhellwyd amodau i reoli sŵn ac roedd yr ymgeisydd wedi cytuno i'w derbyn (yr amodau yn ychwanegol wedi eu nodi uchod).

Yng nghyd-destun **Gwarchod Plant Rhag Niwed,** ni chyflwynwyd sylwadau na thystiolaeth oedd yn berthnasol i'r egwyddor yma.

Adroddodd y Cyfreithiwr y byddai'r penderfyniad yn cael ei gadarnhau yn ffurfiol drwy lythyr i bawb oedd wedi cyflwyno sylwadau ysgrifenedig. Ategwyd bod gan bob parti i'r cais yr hawl i gyflwyno apêl yn Llys Ynadon Caernarfon yn erbyn penderfyniad yr Is-bwyllgor. Dylid cyfeirio unrhyw apêl o'r fath drwy roi rhybudd o apêl i'r Prif Weithredwr, Llys Ynadon Llandudno, Llandudno, o fewn cyfnod o 21 diwrnod gan gychwyn â'r dyddiad y bydd yr apelydd yn derbyn llythyr (neu gopi ohono) yn cadarnhau'r penderfyniad

Dechreuodd y cyfarfod am 10.00 y.b. a daeth i ben am 10.20 y.b.

CADEIRYDD